

Compiled, 1959-60, by the SURVEYS AND MAPPING  
BRANCH, DEPARTMENT OF MINES AND TECHNICAL  
SURVEYS from air photographs taken in 1958. Field Surveys  
1957. Printed 1961.

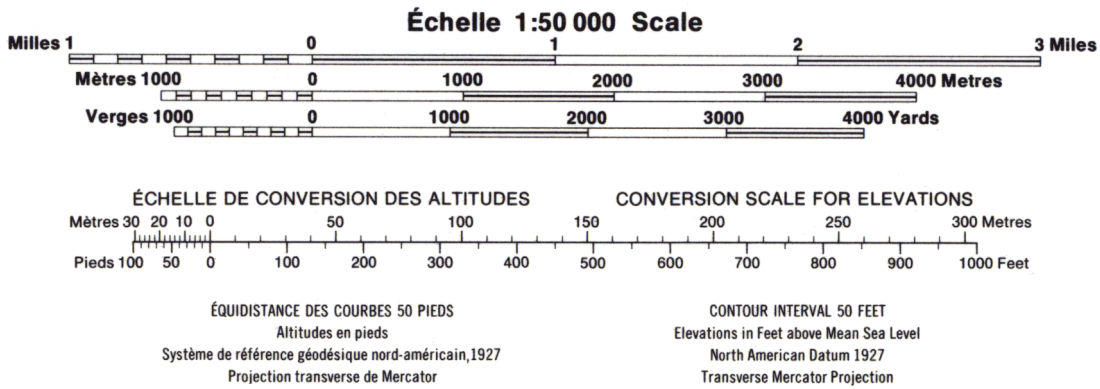
Copies may be obtained from the Canada Map Office,  
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,  
or your nearest map dealer.

## LAC PARENT QUÉBEC

Compilée en 1959-60, par la DIRECTION DES LEVÉS ET  
DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DES MINES ET DES  
RELEVÉS TECHNIQUES, d'après les photographies aériennes  
prises en 1958. Travaux exécutés sur le terrain en 1957  
Imprimée en 1961.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada,  
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,  
ou chez le vendeur le plus près.

Roads: Routes:  
all weather: toute saison  
dry weather: période sèche  
cart track: de terre  
trail or portage: sentier ou portage  
Railway, normal gauge, single track: Chemin de fer, voie unique (écartement normal)  
Power transmission line: Ligne de transport d'énergie  
Mine or Open cut: Mine ou fosse à ciel ouvert  
Horizontal control point, with elevation: Point géodésique avec cote



Building: Bâtiment  
School: École  
Church: Église  
Lighthouse: Phare  
River with bridge: Rivière avec pont  
Stream, intermittent or dry: Cours d'eau intermittent, ou à sec  
Lake intermittent, indefinite: Lac intermittent, rive imprécise  
Marsh or Swamp: Marais ou marécage  
Depression contours: Courbes de cuvette

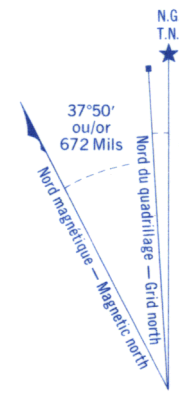
Barn: Grange  
Post Office: Bureau de poste  
Cemetery: Cimetière

Référence de cette carte  
pour usage militaire:  
Military users:  
refer to this map as:

SÉRIE A 761 SERIES  
CARTE 35 G/11 O-W MAP  
ÉDITION 1 MCE EDITION

### GLOSSAIRE GLOSSARY

Abandonné: Abandoned  
Barrage: Dam  
Cimetière: Cemetery  
Cabane: Cabin  
Chutes: Falls  
Fondrière à filements: String Bog  
Fossé: Ditch  
Gravière: Gravel Pit  
Pont couvert: Covered Bridge  
Quai: Wharf  
Rapides: Rapids  
Terrain d'aviation: Airfield  
Tour de garde-feu: Fire Lookout Tower



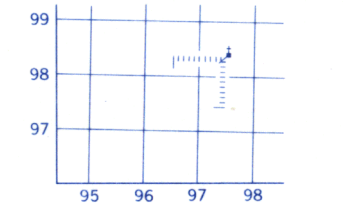
N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques  
DECLINAISON MOYENNE APPROXIMATIVE  
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1960  
Variation annuelle décroissante 9.0'

Use diagram only to obtain numerical values  
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1960  
FOR CENTRE OF MAP  
Annual change decreasing 9.0'

QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES  
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR  
ZONE 18  
ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID

DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: GRID ZONE DESIGNATION	IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m 100 000 m SQUARE IDENTIFICATION
18 V	VD

EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE  
POUR FIXER DES REPERES À 100 MÈTRES PRÈS  
EXAMPLE OF METHOD USED  
TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES



POINT DE REPERE: EGLISE - CHURCH (ci-dessus)  
REFERENCE POINT: (as above)

ABSCISSE: Notez le chiffre de la ligne  
du quadrillage immédiatement à gauche  
du repère.  
EASTING: Read number on grid line  
immediately to left of point.  
Estimer le nombre de diamètres du carré  
entre cette ligne et le repère en direction est.  
Estimate tenths of a square from  
this line eastward to point.

ORDONNÉE: Notez le chiffre de la ligne  
du quadrillage immédiatement en-dessous  
du repère.  
NORTHING: Read number on grid line  
immediately below point.  
Estimer le nombre de diamètres du carré  
entre cette ligne et le repère en direction nord.  
Estimate tenths of a square from  
this line northward to point.

RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE: 975984  
GRID REFERENCE: 975984

La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres  
Nearest similar grid reference 100 000 metres